

31993D0114

L 45/25

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

23.2.1993

DECYZJA RADY**z dnia 15 lutego 1993 r.****dotycząca przyjęcia Protokołu do Konwencji z dnia 8 października 1990 r. między Rządami Republiki Federalnej Niemiec i Federacyjnej Republiki Czech i Słowacji a Europejską Wspólnotą Gospodarczą w sprawie Międzynarodowej Komisji Ochrony Łaby**

(93/114/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 130s,

uwzględniając wniosek Komisji ⁽¹⁾,uwzględniając opinię Parlamentu Europejskiego ⁽²⁾,uwzględniając opinię Komitetu Ekonomicznego-Społecznego ⁽³⁾,

a także mając na uwadze, co następuje:

decyzją 91/598/EWG ⁽⁴⁾ Wspólnota zatwierdziła Konwencję w sprawie Międzynarodowej Komisji Ochrony Łaby;

konieczne jest, aby Międzynarodowa Komisja ustanowiona przez Konwencję uzyskała osobowość oraz zdolność prawną, by mogła wykonywać swoje zadania;

w tym celu dnia 9 grudnia 1991 r. w Magdeburgu został przyjęty Protokół do Konwencji; Protokół został podpisany w imieniu Wspólnoty;

dlatego konieczne jest, aby Wspólnota zatwierdziła ten Protokół,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Protokół do Konwencji z dnia 8 października 1990 r. między Rządami Republiki Federalnej Niemiec, Czech i Słowacji a Europejską Wspólnotą Gospodarczą w sprawie Międzynarodowej Komisji Ochrony Łaby zostaje niniejszym zatwierdzony w imieniu Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej.

Tekst Protokołu jest załączony do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady w imieniu Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej poinformuje rząd Republiki Federalnej Niemiec jako państwo depozytariusza, że warunki konieczne do wejścia Protokołu w życie zostały spełnione, jeżeli chodzi o Wspólnotę, zgodnie z art. 2 Protokołu.

Sporządzono w Brukseli, dnia 15 lutego 1993 r.

W imieniu Rady

M. JELVED

Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. C 185 z 22.7.1992, str. 14.⁽²⁾ Dz.U. C 305 z 23.11.1992.⁽³⁾ Dz.U. C 287 z 4.11.1992, str. 38.⁽⁴⁾ Dz.U. L 321 z 23.11.1991, str. 24.